



SWEDISH  
ENVIRONMENTAL  
PROTECTION  
AGENCY

Enocksson, Egon  
Tel: 010-698 11 91  
Egon.enocksson  
@naturvardsverket.se

2023-12-20

Ärendenummer  
NV-05161-23

Finnish Environment Institute  
kirjaamo@syke.fi  
Ms. Laura Aitala- Martesuo  
laura.aitala-martesuo@syke.fi

### **Samråd i enlighet med Esbokonventionens protokoll om strategisk miljöbedömning av detaljplan för Sahavaara gruva i Pajala kommun, Sverige**

Sverige underrättade Finland den 1 augusti 2023, i enlighet med protokollet om strategiska miljöbedömningar till konventionen om miljökonsekvensbeskrivningar i ett gränsöverskridande sammanhang (Esbokonventionen), om att Pajala kommun påbörjat detaljplaneläggning för ett nytt dagbrott i Sahavaara som en utökning av Kaunis Iron AB:s befintliga gruvverksamhet i Kaunisvaara och att denna detaljplan åtföljs av en strategisk miljöbedömning då detaljplanens genomförande kan innebära betydande miljöpåverkan.

Finland svarade Sverige på den översända underrättelsen den 8 september 2023 och angav att Finland ville delta i miljöbedömningsprocessen vid den fortsatta detaljplaneringen av Sahavaara gruva.

Pajala kommun har nu tagit fram ett förslag till detaljplan för Sahavaara gruva med en miljökonsekvensbeskrivning som är på granskning i Sverige från den 21 december till den 29 januari 2024. Granskningsskedet är den sista skedet i beredningen av en detaljplan innan kommunen beslutar om att anta planen.

Pajala har låtit översätta de delar av miljökonsekvensbeskrivningen som kan anses vara av intresse för och beröra Finland till finska, vilken biläggs. Förslag till detaljplan, miljökonsekvensbeskrivningen i sin helhet och övrigt underlag på svenska kan hämtas på Pajala kommuns webbplats:

<https://www.pajala.se/invanare/bygga-bo-miljo/samhallsplanering/detaljplaner/detaljplan-for-sahavaara-gruva/>

Naturvårdsverket önskar svar på detta samråd senast den 9 februari 2024.

Svar till Naturvårdsverket sänds till [registrator@naturvardsverket.se](mailto:registrator@naturvardsverket.se) ange ärendenummer NV-05161-23 och Sahavaara gruva.

För frågor om detta samråd vänligen kontakta Naturvårdsverket, Egon Enocksson, [egon.enocksson@naturvardsverket.se](mailto:egon.enocksson@naturvardsverket.se) eller via telefon +46 10 698 11 91

*Detta beslut har fattats digitalt och saknar därför namnunderskrifter.*

För Naturvårdsverket

Nanna Wikholm  
Enhetschef

Egon Enocksson  
Kontaktpunkt Esbokonventionens protokoll

*Cc*

Klimat- och näringslivsdepartementet, Sandra Jalalian, Bastian Ljunggren  
Pajala kommun, Ewa Lassi

*Bilagor*

Ympäristövaikutusten artioini. Sahavaaran kaivoksen kaavoitussuunnitelmaan.  
Tarkastusasiakirja Pajala kunta 22.11.2023

För övrigt underlag se Pajala kommuns webbplats:

<https://www.pajala.se/invanare/bygga-bo-miljo/samhallsplanering/detaljplaner/detaljplan-for-sahavaara-gruva/>